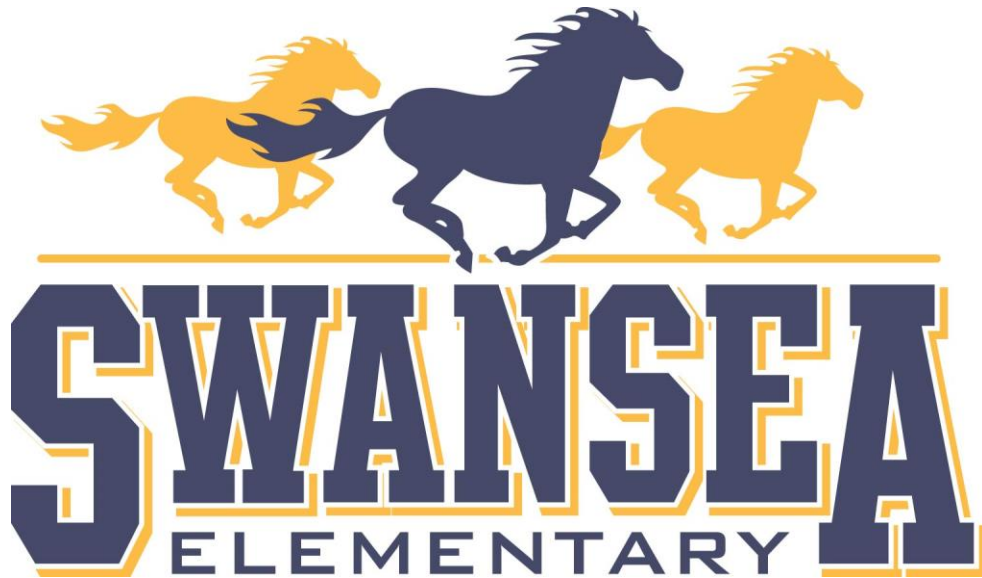
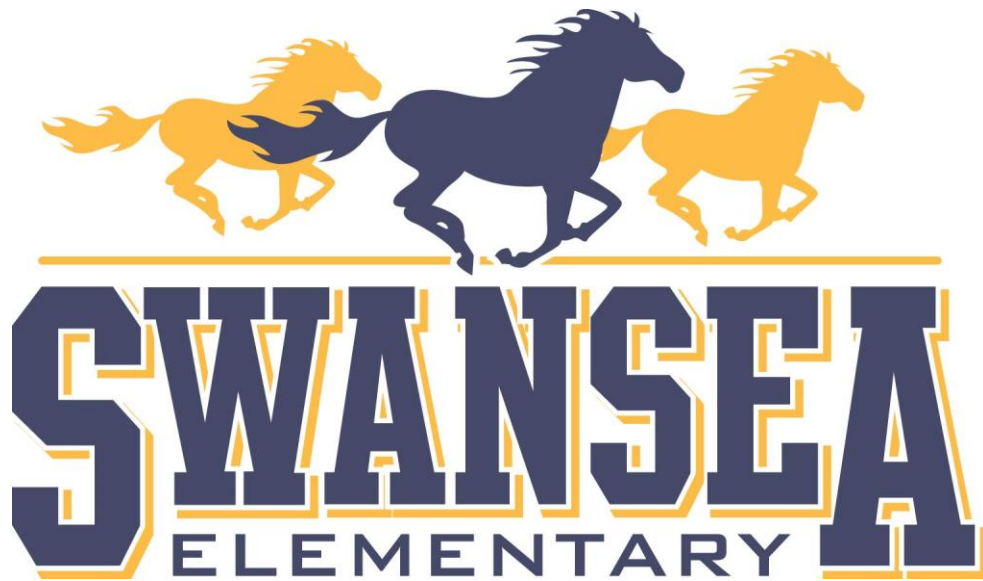


*Escuela Primaria Swansea
ECE- 5to Grado
Manual para Padres*

*4650 Columbine Street
Denver, Colorado 80216
Telephone: 720-424-3630
Fax: 720-424-3655*



*Gilberto Muñoz, Director
Eric Atonna, Subdirector*



Nuestra Visión:

La comunidad de la Escuela Primaria de Swansea se unirá para capacitar a todos los estudiantes y hacer de ellos aprendices para toda la vida, con el ánimo y la confianza en sí mismos para realizar sus sueños, celebrar diversas perspectivas y culturas, así como estar preparados para una vida universitaria y una carrera profesional en el siglo 21.

Guía de Padres de Swansea 2017-2018

4650 Columbine Street

Denver, CO. 80216

PH 720-424-3630

Horas de la escuela: 8:00 AM – 3:15 PM (Los maestros recogen a los estudiantes a las 7:55 AM en la área de recreo)

En Swansea tenemos altas expectativas para todos los estudiantes y colaboramos con los maestros y los padres para alcanzar nuestros objetivos. La educación y el aprendizaje de nuestros estudiantes es lo más importante que hacemos en esta escuela. Por lo tanto, estamos implementando normas que ayuden a todos los estudiantes y a nuestras familias a mantener un ambiente de aprendizaje y respeto en Swansea. Sabemos que como padres, su deseo es el mejoramiento y los logros estudiantiles de nuestros niños durante el día escolar.

Para asegurar que el personal y los estudiantes estén completamente enfocados en el aprendizaje nosotros haremos todo lo posible para eliminar cualquier interrupción durante el día escolar. Esto incluye eliminar ruido excesivo y conducta disruptiva en los pasillos. Las reglas de conducta se aplicaran en forma positiva.

Como nuestros socios en la educación, necesitamos padres y familias que nos ayuden a implementar las reglas. Estas normas nos permitirán aprovechar el tiempo que tenemos con nuestros estudiantes disminuyendo interrupciones y aumentando el nivel académico de todos los estudiantes.

Estacionamiento

Para asegurar que nuestra escuela sea un lugar seguro para estudiantes y padres que desean caminar, estamos implementando cambios al estacionamiento alrededor de la escuela. Hemos notado que hay automóviles que se paran en medio de la calle, estudiantes que cruzan a mitad de la calle y automóviles que tratan de rebasar a otros automóviles. Para hacer más segura la salida de los estudiantes y peatones, el estacionamiento al este de la calle Columbine **cambiará** a "15 Minute Passenger Loading" (estacionamiento de 15 minutos para descargar o recoger pasajeros) para que padres tengan un lugar en donde puedan estacionar su automóvil legalmente. Actualmente existen lugares de estacionamiento para el autobús al frente y detrás de la escuela. Estos cambios aumentaran la seguridad de los estudiantes y de todas las familias que diariamente traen a sus hijos/as a Swansea.

Transportación/ Autobús

Nuestra escuela es parte en el nuevo sistema de transporte de las Escuelas Públicas de Denver. En vez de tener una sola ruta para estudiantes, ahora tenemos un sistema similar al transporte público de Denver. Los autobuses hacen paradas en Swansea cada 5-15 minutos. También, ahora todos estudiantes pueden a usar el autobús. Por favor comuníquese con el maestro/a si usted quiere que su hijo/a utilice el autobús, camine hacia casa, o espere a alguien que lo/a recoja. Si necesita los horarios del autobús Expreso al Éxito, favor de pasar por la oficina y obtenga el horario.

Dejando y Recogiendo a los Estudiantes

El aprendizaje es la actividad más importante en nuestra escuela y queremos evitar cualquier interrupción. Una manera que nosotros podemos disminuir interrupciones al salón de su niño/a es asegurar que ellos lleguen a clase a tiempo. El horario de la escuela es de 7:55 a 3:15 PM.

Los estudiantes permanecen en el área de recreo de 7:45 a 7:55 AM. Los maestros recogerán la clase a las 7:55 AM. La única excepción serán para padres de ECE que necesitan firmar para dejar a sus niños en la mañana y para recogerlos en la tarde. Si necesita recoger a su hijo/a antes de que se termine el día escolar pase por la oficina y obtenga un pase titulado "Permission to Release Student" es un pase color amarillo. De esta forma nos aseguramos que solo las personas indicadas recogen a sus hijos.

Los estudiantes en el programa de ECE junto con sus padres deberán de usar la entrada que se encuentra al Norte de la escuela sobre la Avenida 47. Los padres pueden esperar con sus estudiante hasta las 7:55, donde se REQUIERE que los padres firmen antes de dejar al estudiante. **Ningún estudiante puede estar en la escuela sin supervisión.**

Padres y familiares que llegan a recoger a los estudiantes temprano (antes de las 3:00 PM) favor de esperar afuera para recoger a su niño. Los estudiantes de 3º a 5º año saldrán por las puertas al lado de calle Columbine; los demás estudiantes saldrán hacia la calle Elizabeth. Solamente Sra. Redd y Sra. Marquez, maestras de 1º grado, saldrán por las puertas que dan al área de recreo. Durante el mal tiempo, padres y familiares podrán esperar en el área de espera en frente de la oficina principal.

Clima/ Mal Tiempo

El cierre de las escuelas públicas de Denver puede suceder cuando el clima lo indica. En estos casos será necesario hacer cambios al horario al principio o final del día escolar. El cambio de horario será anunciado en la radio y la televisión local. La radio y la televisión reciben la información del distrito escolar a más tardar la 5:00am.

Por favor asegúrese que sus hijos usen ropa adecuada para el clima ya que los estudiantes saldrán a jugar afuera a menos que la temperatura llegue debajo de 30 grados, o este lloviendo o nevando.

Plan de Seguridad

Por la seguridad de nuestros estudiantes, padres y maestros hemos hecho los siguientes ajustes:

- Las puertas estarán bajo llave para la seguridad de los estudiantes y el maestro en caso de una emergencia. Cada persona deberá reportarse a la oficina después de entrar por la puerta principal después de identificarse. Por favor recuérdelos a sus hijos que NO hay desayunos en la cafetería. El desayuno serán servidos en el salón de clase de 8:15- 8:25. Los estudiantes de quinto año desayunan en la cafetería.
- De 7:45 am, los estudiantes deberán reportarse a la cafetería donde uno de nuestros empleados estarán supervisando. A las 7:45 am todos los estudiantes y padres pasarán al área de recreo. ANTES DE LAS 7:45 AM NO HAY SUPERVISION ESTUDIANTIL.
- De 7:30- 3:00, la puerta principal se mantendrá bajo llave y solo un miembro de la oficina principal la podrá abrir. A lado de la puerta principal se encuentra el timbre (el botón blanco) lo cual debe tocar para poder entrar.

El personal de la escuela tiene el derecho de preguntarle por su pase mientras este en la escuela. Si no tiene un pase, lo acompañarán a la oficina para recibir uno.

Procedimientos de Emergencia

Los procedimientos de emergencia que están actualmente usando en Swansea son:

Estancia Bajo Cierre- (se encuentra una amenaza dentro o muy cercana a la escuela)-la escuela se encontrará en una estancia bajo cierre cuando se exista peligro que ponga en amenaza a los estudiantes y al personal de la escuela. Si esto sucede, **NADIE** será permitido entrar ni salir del edificio. Si se presenta a la escuela y esto está ocurriendo por favor de llamar al departamento de seguridad al 720-423-3911 para más información.

Estancia Bajo Cierre Modificada-(la amenaza esta alrededor de la escuela)- la escuela se encontrará en una estancia bajo cierre modificada cuando el peligro se encuentra alrededor de la escuela y no pone en amenaza la seguridad de los estudiantes y al personal de la escuela. Si esto sucede, **NADIE** será permitido entrar ni salir del edificio. Si se presenta a la escuela y esto está ocurriendo por favor de llamar al departamento de seguridad al 720-423-3911 para más información.

Sitio de Refugio- Durante clima severo de cualquier tipo que pueda causar daño a los estudiantes, personal o estructura la escuela se convertirá en sitio de refugio. Cada tipo de clima determinará el tipo de acción que se debe tomar.

Ensayo de Prevención de Incendio- una vez al mes la escuela estará practicando un simulacro o ensayo en case de incendio. Esto ayuda a los estudiantes y al personal a estar preparados en caso de un incendio verdadero. Por favor no se preocupe si la alarma llega a sonar mientras se encuentre en la escuela. Solo evacue el edificio y reúnanse con el resto del personal en el patio de recreo.

Los Padres no podrán recoger a sus hijos mientras unos de los procedimientos mencionados se estén ejecutando. Los padres tendrán que esperar para evitar confusión.

Asistencia y Tardanzas

El aprendizaje es lo más importante que los estudiantes y escuelas pueden hacer. La asistencia diaria se ha convertido en una meta estatal y nacional así como una prioridad aquí en la escuela Swansea. Los logros académicos y la asistencia de los estudiantes son de igual importancia. Se ha demostrado que cuando los estudiantes asisten a la escuela diariamente pueden tener mejores logros académicos. Por favor apoye la educación de su niño/a asegurando que vengan a tiempo a la escuela todos los días para que no pierda tiempo de instrucción. Les pedimos que si su hijo va estar ausente, llame a la línea de asistencia al 720-424-3688 antes de la 8:30am. Los estudiantes solo se deben de quedarse en casa si están enfermos o en caso de una emergencia.

De acuerdo con las leyes del estado, estudiantes no deben tener más de 10 ausencias en el año escolar. Si su estudiante va estar ausente o va llegar tarde, por favor de reportar la ausencia o tardanza a la oficina para que se pueda justificar. Si un estudiante está ausente, el sistema automáticamente llamará a casa para informarle de la ausencia.

El personal de la escuela NO PUEDE dar permiso para que la familia tome vacaciones. Los estudiantes que estén fuera de la escuela sin justificación por más de una semana corren el riesgo de ser dados de baja. Los salones de clases que tengan asistencia perfecta toda la semana tendrán una fiesta de helados.

Desayuno en el Salón

El desayuno será servido en el salón de clase todos los días empezando a las 8:15 am. Los estudiantes y maestro desayunan de las 8:15 am hasta las 8:25am. Favor de ayudar a su hijo a llegar a tiempo para que pueda desayunar con sus compañeros de clase. Los desayunos se sirven hasta las 8:25am. Después de las 8:25 empiezan las clases. El desayuno es gratis para todos los estudiantes

El Almuerzo / Comida

Cada año es necesario completar una solicitud para el almuerzo/comida para cada uno de los estudiantes. El almuerzo es servido diariamente de 10:50 am a 1:15 pm. Casa salón tiene un horario de 45 minutos para comer y salir al recreo.

El almuerzo/comida tiene un costo de \$1.50 (precio reducido es de \$.40) cada día. Para los que no sean estudiantes, el almuerzo tiene un costo de \$2.00. El precio de la comida para adultos es de \$3.00. Padres por favor estén al tanto de lo que sus hijos traen para almorzar/ comer. Les pedimos que por favor no dejen que sus hijos traigan "Hot Cheetos", chips, ni refrescos en el almuerzo que venga de casa. Es necesario traer comida saludable para que esté bien preparados el resto del día escolar.

Comunicación con Los Maestros

Para eliminar interrupciones durante el día escolar, las llamadas telefónicas directamente al salón no serán permitidas. Usted puede dejar un mensaje al buzón de voz del maestro/a para solicitar una cita u hora en cual le pueda regresar la llamada. Si debe dejar un mensaje a su niño/a, llame a la oficina y el personal administrativo pasará el mensaje sin interrumpir la clase. Las únicas visitas que serán permitidas en el salón serán aprobadas por el director. Es necesario registrarse en la oficina y recibir un pase de visitante. Si tiene una preocupación o preguntas para el maestro/a de su niño/a, por favor de hacer una cita con ellos. Los maestros proporcionarán varias maneras diferentes de comunicación, como boletines semanales y mensuales, conferencias, citas y a través de teléfono. Además, todos los maestros tienen correo electrónico y buzón de voz para dejar mensaje.

Uniformes

En Swansea los estudiantes deben de usar uniforme. El uniforme consiste de una camiseta color azul marino de estilo polo, y el pantalón, falda, shorts, o vestido color caqui. Si los estudiantes vienen a la escuela sin uniforme, irán a la oficina y llamaremos a los padres para que puedan traerles su uniforme.

Conducta

Favor de leer el sistema que usamos en Swansea para implementar buena conducta y disciplina. Cada estudiante **empieza el día en el nivel verde** y el maestro o maestra le llamará si su hijo(a) llega al nivel amarillo, rosado o rojo. ¡Por favor comuníquese con su hijo(a) diario para saber en qué color quedaron ese día y motívelos de quedar en nivel verde o llegar al nivel azul!

JERARQUIA DE CONSECUENCIAS LOGICAS DE SWANSEA Plan de Conducta

Azul: Sobresaliente en su buen comportamiento. Los alumnos llegan al nivel azul solo por un comportamiento excepcional y se considera un gran privilegio.

Verde: Cada estudiante empieza en el nivel verde cada día; el comportamiento cumple con las expectativas; ninguna falta de comportamiento

Morado: Advertencia; no hay consecuencia aparte de moverse de nivel

Amarillo: El estudiante tomara el asiento de enfocar por 5-10 minutos mientras que sigue haciendo el trabajo escolar; se le llama a la familia al fin del día

Rosa: Estudiante se mueve al “salón compañero” (otro salón mientras que llena su formulario de enfoque por 15 minutos; se le llamara a la familia al fin del día

Rojo: El estudiante se refiere a la oficina

Póliza de Teléfonos Celulares

Los teléfonos celulares u otros dispositivos electrónicos no están permitidos en la escuela. Si cree que su hijo debe tener un teléfono celular por razones de seguridad, requerimos que los estudiantes tengan sus teléfonos celulares apagados y en su mochila mientras estén en la escuela. El personal de Swansea no es responsable por artículos perdidos o robados.

El personal de Swansea ha creado esta póliza para la seguridad de nuestros estudiantes y para limitar las distracciones en salón de aprendizaje.

Hay teléfonos en la escuela que los estudiantes pueden usar para comunicarse con usted si es necesario. Indique a sus hijos que dejen sus teléfonos celulares y otros dispositivos electrónicos en casa.

Cumpleaños y Celebraciones en el Salón

Nosotros creemos que las celebraciones son importantes para el desarrollo social de los estudiantes. Los cumpleaños de los estudiantes serán reconocidos en el salón por el maestro y los compañeros.

El día del cumpleaños de su hijo/a, Ud. puede traer un pastel o cupcakes para los compañeros de su hijo/a SOLAMENTE DURANTE LOS 15 MINUTOS ANTES DE QUE SUENE LAS CAMPANA DE SALIDA, A LAS 2:45 PM.

En la escuela también tenemos celebraciones de tipo académico. Continuaremos con asambleas escolares dos veces por año para reconocer logros académicos y las fiestas de palomitas/ helados para los salones que logran tener asistencia perfecta cada semana.

Excursiones

La instrucción en los salones de clase de hoy en día ya no se limita solo al salón de clase. Los maestros reconocen el valor que tiene para todos los estudiantes llevarlos de paseo. Entre otras cosas los estudiantes pueden ver y oír cosas que no se pueden traer al salón. En algunas excursiones, los estudiantes tendrán que viajar por autobús, caminando, u otros medios de transportación. Los padres tendrán que firmar un consentimiento de excursiones para que su hijo/a pueda asistir. Los estudiantes llevarán a casa la información necesaria antes de las excursiones, ya sea por medio de una nota, periódico o boletín mensual. Usted decide si desea que su hijo/a participe. Les informamos que el distrito no se hace responsable por accidentes que puedan suceder durante la excursión.

Seguro Médico

Como padres tienen la oportunidad de comprar un seguro contra accidentes para estudiantes. El distrito escolar no provee seguro para los estudiantes. El distrito no paga gastos médicos de lastimaduras de los estudiantes. Si necesita ayuda para obtener seguro médico, favor de llamar a la escuela y los pondremos en contacto con una representante de las oficinas de Medicaid.

Visitas al Salón de Clase

El aprendizaje es nuestra primera misión e invitamos a padres y familiares que nos acompañen en ese trabajo.

Queremos que padres estén involucrados en el salón y siempre son bienvenidos. Si quiere ser voluntario, puede hacerlo.

Todos los padres deben firmar en la oficina y recibir un pase de visitante o voluntario. Mientras que se encuentre en el salón, hay que recordar que la primera responsabilidad de los maestros es de no interrumpir la instrucción de los estudiantes. Si tiene que hablar con el maestro/a, por favor de hacer una cita antes o después de clases o durante el periodo de planeamiento del maestro/a. Comunicación con el maestro/a de su niño/a es extremadamente importante y lo animamos, pero no durante las horas de clase.

Voluntarios

La coordinadora de Familias, Kenia Abeyta, se encarga de las actividades de voluntarios. Tendrá una lista de tareas en la cual puede ayudar. Ella proporcionará una descripción de las necesidades que tenemos. Se requiere que los voluntarios se registren primero en la oficina y recibir un pase de voluntario. Por favor contacte a Kenia Abeyta al 720-424-3641 para más información.